L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.

MERCREDI 28 JUILLET 1880.

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 28 juillet. — Temps clair en partiellement couvert, pluie, vents du sud, température élevée, baromètre stationnaire et pas bas.

Température du 27 juillet 1880.

Thermomètre de C. DURAND, Opticien.

	Fahrenheit	Centigrade
6 heures du matin	76	24
MIDI	86	30
3 P. M.	90	27
6 P. M.	78	25

Relevé météorologique.

Mardi, 27 juillet 3 h. 06 P. M.

Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes.

Augusta, Géo	92	Louisville, Ky	85
Atlanta	81	Memphis, Tenn	87
Austin, Tex	76	Mobile, Ala	90
Cairo, Ill	86	Montgomery, Ala	86
Chattanooga, Tenn	85	Nashville, Tenn	87
Cincinnati, O	86	New Orleans, La	87
Davenport, Iowa	84	Omaha, Neb	88
Dubuque, Iowa	81	Pittsburgh, Pa	80
Galveston, Texas	82	Savannah, Géo	84
Indianola	76	Shreveport, La	91
Keokuk, Iowa	86	St Louis, Mo	90
Key West, Fla	92	St Paul, Minn	83
La Crosse, Wis	77	Vicksburg, Miss	84
Leavenworth, Kan	87	Wartlers, D. T.	—

Nombre des eaux au-dessus de l'étiage (sans et plus basses).

Augusta	5.11	Nashville, Tenn	3 00
Alton, Ill	19 06	New Orleans	13
Chattanooga, Tenn	6 06	Omaha, Neb	13 11
Davenport, Iowa	5 11	Pittsburgh, Pa	1 04
Keokuk, Iowa	7 04	Shreveport, La	11 03
La Crosse, Wis	3 11	St Louis, Mo	19 05
Leavenworth, Kan	12 05	St Paul, Minn	4 03
Louisville, Ky	4 09	Vicksburg, Miss	20 04
Memphis, Tenn	15.11	Yankton	—

Pas de données du niveau des hautes eaux de 1874

C. C. DUENY,
Sergeant Signal Corps, U. S. A.

Mariages, naissances et décès inscrits au Bureau de Santé pendant les dernières vingt-quatre heures :

MARIAGES.—Hy Brandt à Mlle C Boesh, D Muller à Mlle E Dwyers
C C Wilson à Mlle A Finney.

NAISSANCES.—Mme H E Robertson, un garçon, 16 juillet.
Mme Jos Graff, un garçon, 22 juillet.
" D Gordon, un garçon, 20 juillet.
" F Backmann, une fille, 17 juillet.
" Leo N Kellar, une fille, 4 juillet.
" John Uhle, une fille, 18 juillet.
" John A Craig, un garçon, 13 juillet.
" Wm Francis, un garçon, 25 juillet.
" Matt Holdenburg, un garçon, 19 juin.
" A Castex, un garçon, 23 juillet.

DÉCÈS.—Ed A Byrnes, 16 ans, No 176 rue Annonciation.
Maria Barracco, 4 ans, No 104 rue Marais.
Mme A Roe, 31 ans, rue Moreau, près Union, native de France.
Una A Leithman, 10 mois, No 130 1/2 rue Josephine.
Mary Stell, 68 ans, coin Thérèse et St-Thomas.
A Elizabeth Revoil, 16 ans, No 382 rue Bagatelle.

Cours Criminelles.—A la cour criminelle supérieure, le ministère public a renoncé à la poursuite de Thomas Brown, c, accusé d'avoir tué l'officier de police John Burke, le 11 juin, dans la rue Erato, entre les rues St-Thomas et Tchoupitoulas.

Les fonctions du petit juri expireront ce matin, mercredi.

Sevilla Hall, c, convaincue, le 21 juillet, d'avoir détourné deux cent soixante piastres que lui avait confiées sa mère, Anne Leagand, a été condamnée à un an de travaux forcés. Le juri l'avait recommandée à la clémence du tribunal.

Le grand juri a siégé hier ; il a trouvé bien à poursuivre Maurice Johnson, Charles Farari et Edouard Chevillon, accusés d'avoir assassiné Robert Burton, c, dans la nuit du 3 au 4 juillet.

A la première cour de district, le ministère public a renoncé à la poursuite de Fabian Béthancourt, accusé d'attaque dans une intention de viol ; Anthony Martin ou Penny Martin, accusé d'attaque dans une intention de viol ; Charles Tarsan, John Mandy, Fernand Ponner, J. Barker et James A. O'Neil, accusés de voies de fait ; Mme Alexandre Borne, accusée d'enlèvement ; Pablo Pons, accusé de blessures ; Lucien Carrière, Frank Carter et John Campbell, accusés de vol.

Le jugement de F. F. Kerstner ou Kaiser, accusé de vol, a été renvoyé indéfiniment.

Cour du juge Miltenberger.—John Henry, âgé de 14 ans, accusé de vol, a été condamné à un an de détention à la maison de correction.

John Robertson, accusé d'attaque à main armée, a été traduit devant la cour. Le principal témoin ne s'étant point présenté, le juge, considérant le prévenu comme suspect et dangereux, a exigé un cautionnement de $250 pour répondre de sa bonne conduite. A défaut de cautionnement, vingt jours de prison.

Edmond Young, Aristide Douvillier, Joseph Holmes ou Léon et Joe Fortune ou Petit Joe, étaient accusés d'avoir commis un vol le 17 du courant, chez M B. Philips, No 282 de la rue de l'Esplanade.

Nous en avons déjà fait mention.

Douvillier et Holmes ont été envoyés devant la première cour de district; les autres ont été acquittés.

Joseph Johnson, accusé de s'être introduit, de jour, dans une maison, a été envoyé devant le même tribunal. Cautionnement de $250.

Joe Austin, qu'un affidavit accusait d'être suspect et dangereux, a dû fournir un cautionnement de $250 pour répondre de sa bonne conduite. A défaut de cautionnement, vingt jours de prison.

V. Moran, accusé de vol, a été acquitté.

Mary O'Leary a été condamnée à une amende de $15 ou à trente jours de prison pour ivrognerie et langage obscène.

Lizzie Bernard, accusée d'avoir enfreint l'ordonnance 528 qui a trait aux prostituées ; Mary O'Rourke, pour ivresse—ont été condamnées à $10 d'amende ou à vingt jours de prison.

Mary Sullivan, accusée d'ivrognerie et d'indécence, a été condamnée à $15 d'amende ou trente jours de prison de paroisse.

Cour du juge Sheehan.—Phil Oster, George Hird et Ed. Doyle étaient accusés d'être entrés, nuitamment, dans une maison avec effraction et d'y avoir commis un vol: Doyle a été renvoyé de la plainte, et les deux autres ont été envoyés devant la cour criminelle supérieure. Cautionnement de $500.

Le juge a acquitté Ed. Doyle et Mme Doyle accusés d'être entrés, nuitamment, dans une maison, avec effraction, et d'y avoir commis un vol; Mme Usher et Charles Usher, accusés d'insultes et de voies de fait; Mme Palandra, accusée d'avoir et de cacher des objets volés.

Jas Downs, qu'un affidavit accusait de s'être enivré, de s'être battu, d'avoir troublé la paix et de s'être servi d'un langage indécent, a été condamné à une amende de $10 ou à vingt jours de prison de paroisse.

Charley Abell ou Apple, accusé d'avoir troublé la paix ; John Hawkins, d'avoir troublé la paix et de s'être servi d'un langage obscène—ont été condamnés à une amende de $5 ou à dix jours de prison de paroisse.

Conseil de ville. — Le Conseil s'est réuni, hier, à midi. L'hon. Patton, les administrateurs Behan, Chevalley, Collins, Glynn, Isaacson et Marks étaient présents.

M. Behan a soumis à ses collègues, les propositions suivantes pour l'extension du chemin de fer de la rue de Chartres :

N. O. City Railroad Co.....$50,000
Crescent City Railroad..... 45,000

Il a recommandé que ces propositions fussent rejetées, vu le décret de la cour suprême dans le procès des liquidateurs contre la Nouvelle-Orléans.—Le rapport a été adopté.

—Le Conseil a envoyé au comité général une ordonnance de M. Chevalley, accordant au "Municipal Gas Company of New Orleans" le droit de passer dans tuyaux et des conduits le long des rues, parcs, trottoirs, jardins, passages, ponts, avenues, etc., dans les limites de la ville.

La somme de trente quatre mille vingt piastres a été allouée pour le paiement de l'intérêt des billets du parc—intérêt qui est dû depuis le 4 février 1880.

M. Collins, en réponse à lettre de 21 citoyens et de propriétaires qui se plaignaient de l'insuffisance du drainage dans la rue des Champs Elysées, la rue Enghein, et de la rue Claiborne à la levée de protection, a annoncé que ses hommes travaillent, en ce moment, dans ces localités.

Une ordonnance qui autorise MM. G. W. Dunbar & Sons à construire un pied de la rue Desirée, un quai de 75 pieds de long et 2 pieds de large, a été adoptée.

Une ordonnance de M. Glynn déclarait que le Colysenm Street Railroad Co. et Crescent City Railroad Co. devant occuper le "stand" ou emplacement qu'occupe actuellement, dans la rue du Canal, entre Camp et Magazine, le Crescent City Railroad Co (cette dernière compagnie y consentant), le changement devra être fait sous la surveillance du voyer et de l'Administrateur du département des travaux publics—a été adoptée.

Le Conseil s'est ensuite ajourné à lundi prochain.

Mort des suites de ses blessures.—John McIntyre qui a été grièvement blessé par James Nolan, le 25 du courant, sur la Levée, au pied de la rue Marigny, est mort hier soir, à 10 heures moins le quart, à la résidence de son père, rue St-Ferdinand No 13. Etant sous l'influence de la morphine, le jeune McIntyre n'a pu faire aucune déclaration avant de mourir.

Régates au Lac.—La cinquième grande régate annuelle de la société de canotière amateurs de la Louisiane s'est terminée hier, au Lac, à l'extrémité du Nouveau Canal, en présence d'une très grande foule.

La première course—celle des "Senior Singles"—a eu lieu entre les

Hope—P. Powers, sub. J. Young ; red and blue.

Pelican—E. Waterman ; white and red.

Neptune—J. O'Donnell, sub. W. O'Donnell ; white and blue.

Au signal, les canots sont tous partis ensemble. O'Donnell a été le premier à atteindre le but ; il a parcouru le mille, aller et retour, en 14 minutes 45 secondes.

La deuxième course—celle des "Four Oared Barge"—a eu lieu entre les

Atlantics—J. Foley, D. Ryan, D. Kirby, M. Donnelly ; E. Cogan, coxswain ; blue and white.

Perseverance—A. M. Hill, F. Hadley, A. Hieborn, E. Donnelly ; P. Seller, coxswain ; white and red.

Eclipse—C. Hussen, F. Perry, D. Clatter, P. Soleo ; ——, coxswain ; blue.

Hope—R. Carey, J. Jelly, J. McNulty, M. Brennan ; P. Bendbury, coxswain ; red and blue.

Elle a été gagnée par les "Hope," qui sont arrivés au but en 14 minutes 28 secondes.

La troisième course—celle des "Wherries"—était entre les

Hope—J. Sullivan, sub. W. H. Andrews ; blue and orange.

Howard—A. H. Stein, red.

Neptune—N. Turck, sub. J. Roig ; white and blue.

Hope—J. Young, sub. M. Powers ; red and blue.

Howard—Wm. Raferty.

Stein, du "Howard", ayant franchi la distance en 15 minutes 35 secondes et demie, a été déclaré vainqueur.

La quatrième et dernière course, celle des "Four Oared Shell" a eu lieu entre les "Eclipse"—F. Billhardt, J. Richard, Ed. Billhardt, C. Rabin, bleu ; "Hope"—M. Lightly, W. Tangley, M. Powers, C. Wilson, red and blue ; Neptune—W. Turley, J. Fulton, J. Callen, L. Huntsman, white and blue.

Au coup de pistolet, ils sont partis en même temps, mais "l'Eclipse" n'a pas tardé à devancer ses adversaires ; il a toujours conservé son avantage jusqu'au but, qu'il a atteint en 13 minutes 12 secondes et demie.

Le Comité des régates se composait de Messieurs :

John Fitzpatrick, chairman, Perseverance Rowing Club;
Alfred Moss, Eclipse Rowing Club, faisant fonctions de chairmans;
H. G. Burkhardt, Hope Rowing Club;
C. Buchanan, Orleans Rowing Club;
M. Peters, Eclipse Rowing Club;
J. W. Coyle, Perseverance Rowing Club;
H. Harstedt, Atlantic Rowing Club;
C. Fitzsimmons, Howard Rowing Club;
P. Gallagher, Riverside Rowing Club;
T. Vizard, Magnolia Rowing Club.

Le comité des juges se composait de MM. D. Owens, Persévérance; R. Diamond, Howard; Alex. Summers, West End; W. H. Clark, Eclipse; Charles E. Cloud, Eclipse; D. Grace, Neptune.

M. R. E. Diamond était "Pumpire" (l'arbitre) M. J. V. Guillotte, le "starter"; MM. T. Vizard et Erwin Craighead les "timers" (les marqueurs du temps.)

Paragraphes.—Les amis du Dr Rutherford sont persuadés que dans son rapport au gouverneur du Texas, le docteur qualifiera de "miraculeux" l'état sanitaire de la Nlle-Orléans, et que tout en déclarant tout à fait insuffisante la quarantaine extérieure, il exprimera l'opinion qu'aucun système de quarantaine ne saurait être supérieur au système actuel.

—Passagers partis par le steamer Louisiana pour New York :

Alf. Moulton et famille, F. M. Folger, Mlle M. Folger, C. S. Pitcher, Charles Wittemer, Mme Bondurant et enfant, Mlle L. Vaught, Mlle E. Johnson, M. et Mme M. Levy et domestique, S. Levy, R. Brach, A. W. Skardon, Frank Kennedy, Mlle Florance Peters, Mme W. T. Scott, P. N. Strong, Mme Sherwood, M. et Mme Harwell, M. et Mme Heinrich et famille, Mme A. A. Hirdes et deux enfants, J. Frey et famille, A. W. Dickman, et 20 passagers d'entrepont.

—La constitution et les réglements qui viennent d'être adoptés en vue de la création d'une bourse aux produits portent les signatures de MM. E. K. Converse, J. B. Sinnott, L. H. Fairchild, B. F. Grigsby, Hugh McCloskey, Jared S. Hart, H. Schwabacher, Wm. H. Deaves, W. H. Matthews jr., Wm. G. Logan, G. P. Harrison, Byrnes & Bro., F. J. Syme, J. T. Belknap, W. M. Smallwood et R. S. Howard.—L'organisation permanente est fixée au jeudi, 5 août.

—Les nouvelles reçues, jusqu'à présent, des campagnes, au sujet du recensement fédéral de 1880, indiquent une augmentation de 102,955 habitants dans vingt-deux paroisses, depuis 1870.

—On a commencé les travaux sur le tombeau que l'association louisianaise de l'armée du nord de la Virginie fait ériger au cimetière du coteau de la Métairie.

—Le collector de la douane a reçu de Washington, l'ordre de ne plus recevoir, à partir du 1er octobre prochain, les factures consulaires. Les importateurs devront se conformer à la loi qui a trait à la spécification des *charges* à inclure—en vertu de la section 2907 des Revised Statutes—dans l'évaluation imposable des marchandises.

—Il a été encaissé, à la sous-trésorerie fédérale, depuis le dernier rapport, $56,679 13, dont $1,969 50 provenant du département du revenu intérieur, $140 67 en argent, et $29,820 en billets provenant de la douane, $5,500 du bureau de poste, $19,248 96 de différentes sources.

—Le pistolet dont s'est servi le jeune Nolan, qui a blessé John McIntyre, a été trouvé sur Matt. Nolan et déposé à la station du cinquième precinct.

—Le pont du coin des rues Bons-Enfants et Bagatelle est en très mauvais état.

—John Cook a eu le pied droit écrasé par la roue d'un camion, à la gare du chemin de fer de Mobile.

—On a ramassé trois lettres sur le chemin coquillé du Nouveau Canal ; elles étaient adressées à M. Barnett Belte, soins de M. John W. Adams & Cie.

—Tandis que M. F. Joseph, domicilié au No 81 de la rue Bourbon, nettoyait un pistolet, une des cartouches a fait explosion; personne n'a été blessé.

—Thomas Anderson, âgé de vingt cinq ans, est arrivé malade, par le bateau à vapeur "Belle", de l'habitation B. Johnson, paroisse St-Jean-Baptiste, il a été transporté à l'hôpital.

—Wm Young est tombé, de son dray, au coin des rues Julie et Levée; une des roues lui est passé sur le pied droit. Il a été transporté chez lui.

—L'officier Wilkinson a découvert, hier matin, au coin des rues Tchoupitoulas et Général Taylor, chez Mme Sophie Shilling, accusée de vol de marchandises dans ses magasins, des articles appartenant à MM. Montreuil, Holmes, Danziger, Runkel et Felliman.

—Le bureau de poste recevra, jusqu'à demain, jeudi, à sept heures du matin, les lettres et les journaux à expédier, pour la Havane, par le steamer Morgan.

—M. Patton a reçu, hier matin, l'injonction par laquelle la cinquième cour de district, à la demande de M. Lawrence Conroy, porteur de $100,746 d'obligations de la ville, défend aux autorités municipales de livrer au syndicat les titres perpétuels de 1877, celles qui ont été prélevées avant 1879, et sont destinées au fonds général.

—Les officiers Hennessey et Gaster ont écroué à la troisième station Frank Noro, c, à qui Mme Murphy, domiciliée dans le troisième district, avait par erreur, donné un billet de cent piastres pour une charrette de bois, et qui plus tard, a nié avoir reçu la somme.

—Mme Joseph Charles a été renversée et blessée à la jambe droite, hier matin, au coin des rues Dumaine Claiborne, par le "car" No 21 de la ligne de la rue Dumaine. Le "driver," D. F. Guley, a été amené à la station de police. Mme Charles est âgée et sourde. Le driver l'avait vue, traverser la rue, et avait poussé un cri d'avertissement ; elle n'était exposée à aucun danger dans le moment, car elle avait franchi la voie, mais quelqu'un lui ayant fait un signe, elle a eu peur et s'est reculée ; le cocher n'a pas pu arrêter le car à temps.

—Le gouverneur intérimaire a nommé, hier, Wm H. Mc Gheedon, juge de paix du deuxième "ward" de la paroisse St-Tammany.

—Il se trouve une immense fondrière au coin des rues St-Claude et Champs-Elysées ; les charrettes de laitiers, drays et autres, s'enfoncent tous les jours—elle existe depuis plus d'un mois.

—Hier matin, à dix heures, deux nègres passaient derrière la tonnellerie de M. Hirsch, rue Peters, No. 58, avec un paquet de cuivre, pesant quarante livres. En apercevant M. Hirsch, les nègres se sont enfuis, laissant derrière eux leur ballot. M. Hirsch ayant prévenu la police, celle-ci a transporté le paquet à la station du troisième precinct.

—Horace Johnson, c, et Sarah Smith, accusée de brix de paix, ont été arrêtés hier soir et écroués à la station centrale.

—Hier soir, Scott Gallagher a été arrêté au Lac, à l'extrémité du Nouveau-Canal; il est accusé d'avoir assailli le sergent Bayhi.

—Un nommé Cox a été arrêté hier, à cinq heures de l'après-midi au Marché Ste-Marie. Il est accusé d'ivresse, de bris de paix et de port d'armes cachées.

—Des voleurs se sont introduits chez M. Sam. Burchfield, au coin des rues Canal et Claiborne, et y ont enlevé une scie et une brunette.

—Un chien qui avait mordu John Tanney, âgé de douze ans, a été tué au No 89 de la rue Galvez.

—David Grace qui avait été écroué à la station du Lac, à l'extrémité du Nouveau-Canal pour avoir ouvert et avoir troublé la paix et qui s'était enfui a été arrêté hier soir, par le capitaine O'Neil de la station du cinquième precinct.

Collège de l'Immaculée Conception.—Une de ces intéressantes fêtes de familles dont le caractère intime n'est pas le moindre attrait, réunissait hier soir, dans la vaste enceinte du théâtre des Variétés, rue du Canal, une assemblée nombreuse et choisie. Cette fête, ordonnée par les RR. PP. Jésuites, avait lieu à l'occasion de la clôture de l'année scolaire de leur collège, et ça été la bonne fortune d'un représentant de l'*Abeille* d'être au nombre de ses élus.

Bien que la chaleur de la température fut excessive, accablante même, les exercices de la soirée ont paru vivement intéresser tous les assistants et nous ne croyons pas hardi de dire qu'il n'en est pas un qui ne se soit félicité d'y avoir assisté, surtout les papas et les mamans des élèves dont la récolte de lauriers a été abondante.

Dans la première partie de la soirée, consacrée à la Tragédie, à la Comédie et à la Musique, deux pièces anglaises intitulées : *The Iron Chest* et *The Man with the Carpet Bag* ont été interprétées avec un véritable succès, les jeunes artistes révélant du talent dans l'art de Bien Dire en même temps qu'une verve et un entrain enjoués.

A l'excellent chant de la société de Ste Cécile—deux chœurs rendus avec un admirable ensemble—a succédé la distribution des récompenses aux élèves. C'est alors qu'il est devenu facile de deviner l'éclosion des douces émotions dans les cœurs à l'épanouissement des visages.

A l'audition du nom de son fils, quel papa ou quelle maman n'a pas tressailli de bonheur!

Nous donnons ici place à la liste *in extenso* des noms de tous les élèves qui ont obtenu des prix et des distinctions, certain, par notre façon de faire, de n'être injuste à l'endroit de personne :

Cours Classique—Rhétorique.

Doctrine Chrétienne..Prix.....F. Mortimer
Excellence..Prix.....W. Harnan et H. Bayon
Excellence..Prix.....A. Clark, Eclipse ; Charles E. Cloud, Eclipse; D. Grace, Neptune.

M. R. E. Diamond était "Pumpire" (l'arbitre) **M. J. V. Guillotte,** le "starter"; MM. T. Vizard et Erwin Craighead les "timers" (les marqueurs du temps.)

Paragraphes.—Les amis du Dr Rutherford sont persuadés que dans son rapport au gouverneur du Texas, le docteur qualifiera de "miraculeux" l'état sanitaire de la Nlle-Orléans, et que tout en déclarant tout à fait insuffisante la quarantaine extérieure, il exprimera l'opinion qu'aucun système de quarantaine ne saurait être supérieur au système actuel.

—Passagers partis par le steamer Louisiana pour New York :

Alf. Moulton et famille, F. M. Folger, Mlle M. Folger, C. S. Pitcher, Charles Wittemer, Mme Bondurant et enfant, Mlle L. Vaught, Mlle E. Johnson, M. et Mme M. Levy et domestique, S. Levy, R. Brach, A. W. Skardon, Frank Kennedy, Mlle Florance Peters, Mme W. T. Scott, P. N. Strong, Mme Sherwood, M. et Mme Harwell, M. et Mme Heinrich et famille, Mme A. A. Hirdes et deux enfants, J. Frey et famille, A. W. Dickman, et 20 passagers d'entrepont.

—La constitution et les réglements qui viennent d'être adoptés en vue de la création d'une bourse aux produits portent les signatures de MM. E. K. Converse, J. B. Sinnott, L. H. Fairchild, B. F. Grigsby, Hugh McCloskey, Jared S. Hart, H. Schwabacher, Wm. H. Deaves, W. H. Matthews jr., Wm. G. Logan, G. P. Harrison, Byrnes & Bro., F. J. Syme, J. T. Belknap, W. M. Smallwood et R. S. Howard.—L'organisation permanente est fixée au jeudi, 5 août.

—Les nouvelles reçues, jusqu'à présent, des campagnes, au sujet du recensement fédéral de 1880, indiquent une augmentation de 102,955 habitants dans vingt-deux paroisses, depuis 1870.

—On a commencé les travaux sur le tombeau que l'association louisianaise de l'armée du nord de la Virginie fait ériger au cimetière du coteau de la Métairie.

—Le collector de la douane a reçu de Washington, l'ordre de ne plus recevoir, à partir du 1er octobre prochain, les factures consulaires. Les importateurs devront se conformer à la loi qui a trait à la spécification des *charges* à inclure—en vertu de la section 2907 des Revised Statutes—dans l'évaluation imposable des marchandises.

—Il a été encaissé, à la sous-trésorerie fédérale, depuis le dernier rapport, $56,679 13, dont $1,969 50 provenant du département du revenu intérieur, $140 67 en argent, et $29,820 en billets provenant de la douane, $5,500 du bureau de poste, $19,248 96 de différentes sources.

—Le pistolet dont s'est servi le jeune Nolan, qui a blessé John McIntyre, a été trouvé sur Matt. Nolan et déposé à la station du cinquième precinct.

—Le pont du coin des rues Bons-Enfants et Bagatelle est en très mauvais état.

—John Cook a eu le pied droit écrasé par la roue d'un camion, à la gare du chemin de fer de Mobile.

—On a ramassé trois lettres sur le chemin coquillé du Nouveau Canal ; elles étaient adressées à M. Barnett Belte, soins de M. John W. Adams & Cie.

—Tandis que M. F. Joseph, domicilié au No 81 de la rue Bourbon, nettoyait un pistolet, une des cartouches a fait explosion; personne n'a été blessé.

—Thomas Anderson, âgé de vingt cinq ans, est arrivé malade, par le bateau à vapeur "Belle", de l'habitation B. Johnson, paroisse St-Jean-Baptiste, il a été transporté à l'hôpital.

—Wm Young est tombé, de son dray, au coin des rues Julie et Levée; une des roues lui est passé sur le pied droit. Il a été transporté chez lui.

—L'officier Wilkinson a découvert, hier matin, au coin des rues Tchoupitoulas et Général Taylor, chez Mme Sophie Shilling, accusée de vol de marchandises dans ses magasins, des articles appartenant à MM. Montreuil, Holmes, Danziger, Runkel et Felliman.

—Le bureau de poste recevra, jusqu'à demain, jeudi, à sept heures du matin, les lettres et les journaux à expédier, pour la Havane, par le steamer Morgan.

—M. Patton a reçu, hier matin, l'injonction par laquelle la cinquième cour de district, à la demande de M. Lawrence Conroy, porteur de $100,746 d'obligations de la ville, défend aux autorités municipales de livrer au syndicat les titres perpétuels de 1877, celles qui ont été prélevées avant 1879, et sont destinées au fonds général.

—Les officiers Hennessey et Gaster ont écroué à la troisième station Frank Noro, c, à qui Mme Murphy, domiciliée dans le troisième district, avait par erreur, donné un billet de cent piastres pour une charrette de bois, et qui plus tard, a nié avoir reçu la somme.

—Mme Joseph Charles a été renversée et blessée à la jambe droite, hier matin, au coin des rues Dumaine Claiborne, par le "car" No 21 de la ligne de la rue Dumaine. Le "driver," D. F. Guley, a été amené à la station de police. Mme Charles est âgée et sourde. Le driver l'avait vue, traverser la rue, et avait poussé un cri d'avertissement ; elle n'était exposée à aucun danger dans le moment, car elle avait franchi la voie, mais quelqu'un lui ayant fait un signe, elle a eu peur et s'est reculée ; le cocher n'a pas pu arrêter le car à temps.

—Le gouverneur intérimaire a nommé, hier, Wm H. Mc Gheedon, juge de paix du deuxième "ward" de la paroisse St-Tammany.

—Il se trouve une immense fondrière au coin des rues St-Claude et Champs-Elysées ; les charrettes de laitiers, drays et autres, s'enfoncent tous les jours—elle existe depuis plus d'un mois.

—Hier matin, à dix heures, deux nègres passaient derrière la tonnellerie de M. Hirsch, rue Peters, No. 58, avec un paquet de cuivre, pesant quarante livres. En apercevant M. Hirsch, les nègres se sont enfuis, laissant derrière eux leur ballot. M. Hirsch ayant prévenu la police, celle-ci a transporté le paquet à la station du troisième precinct.

—Horace Johnson, c, et Sarah Smith, accusée de brix de paix, ont été arrêtés hier soir et écroués à la station centrale.

Excellence..1er Prix.....F. Conwill
Distinctions..H. Hotzer, S. Tabary, C. Gaslon
Diligence..1er Prix.....H. Nutter
2me Prix.....F. Carran
Distinctions..E. Cousin, S. Tabary, F. Hernan
Anglais..1er Prix.....F. Carran
2me Prix.....S. Tabary
Distinctions..E. Cousin, C. Gaslon, A. B. Mary
Arithmétique..1er Prix.....E. Cousin
2me Prix.....F. Carran
Distinctions..S. Tabary, C. Gaslon, M. Radcliffe
Histoire et Géographie..1er Prix.....E. Cousin
2me Prix.....F. Carran
Distinctions..S. Tabary, C. Gaslon, F. Hernan
Elocution..1er Prix.....E. Kennedy
2me Prix.....F. Carran
Distinctions..F. Flan, H. Hennessey, E. Cousin
Ecriture..1er Prix.....E. Cousin
2me Prix.....F. Carran
Distinctions..F. Hernan, C. Gaslon, S. Tabary
Examen..1er Prix.....S. Tabary
2me Prix.....F. Carran
Distinctions..E. Cousin, C. Gaslon, H. Hutter

Cours préparatoire—1ère Division

Doctrine Chrétienne..1er Prix.....F. Bernard
2me Prix.....J. Bayle
Distinctions, ...W. Reinerth, E. Pascale, F. Pasyla

Excellence..1er Prix.....F. Bernard
2me Prix.....W. Reinerth
Distinctions..F. Reine, J. Bayle, F. Mortimer
Diligence..1er Prix.....P. Bernard
2me prix.....J. Bayle
Distinctions..F. Reine, W. Reinerth, F. Mortimer
Anglais..1er Prix.....F. Reine
1ms Prix.....P. Bernard
Distinctions..J. Bayle, W. Reinerth, L. Michel
Arithmétique..1er Prix.....H. Schwanner
2me Prix.....J. Labeaque
Distinctions..F. Bernard, J. Bayle et W. Reinerth
Histoire et Géographie..1er Prix.....P. Bernard
2me Prix.....W. Reinerth
Distinctions..J. Bayle, F. Mortimer et P. Reine
Elocution..1er Prix.....P. Reine
2me Prix.....J. Labeaque
Distinctions..J. Bayle, J. Labeaque, P. Bernard
Ecriture..1er Prix.....W. Reinerth
2me Prix.....F. Mortimer
Distinctions..F. Bernard, F. Joubert et P. Reine
Examen..1er Prix.....P. Bernard
2me Prix.....J. Bayle
Distinctions..P. Reine, J. Labeaque et A. Bonnecaze

Deuxième Division.

Doctrine chrétienne..1er Prix.....R. LeGardeur
2me Prix.....A. Perault
Distinctions..F. Villars, J. Mangan et H. Gardel
Diligence..1er Prix.....F. Guérineau
2me prix.....G. Rivet
Distinctions..M. Rivet, R. LeGardeur et F. Villars
2me Prix.....F. Villars
2me Prix.....S. Morel
Distinctions..R. LeGardeur, L. Rivet et J. Healy
Arithmétique..1er Prix.....J. McConnell
2me Prix.....R. Gardeur
Distinctions..J. Healy, J. Mangan et R. Gardel
Histoire et Géographie..1er Prix. R. LeGardeur
2me Prix.....S. Morel
Distinctions..J. Healy, G. Rivet et E. Seebold.
Elocution..1er prix.....S. Morel
2me prix.....R. LeGardeur
Distinctions..A. Gardel, G. Rivet et J. Mangan
Examen..1er Prix.....J. McConnell
2me prix.....G. Rivet
Distinctions.....R. LeGardeur, J. Mangan et J. Healy

Longues Deuxième.

Française..Première Classe..1er prix. G. Damiens
2me prix.....J. Fernandez
Distinctions..O. Chenet, E. Deville et H. Bayon
Deuxième Classe..1er prix.....W. Harnan
2me prix.....M. Castel
Distinctions.....L. Harrison, W. Burke et J. McDermott
Troisième Classe..Prix.....R. Rose
Distinctions.....J. Fisher et J. Dowling
Quatrième Classe..Prix.....J. Mangan
Distinctions..A. Morgan, A. Boissonnaud et E. Murphy
Cinquième Classe..Première Section..Prix.....E. Cousin
Distinctions.....S. Tabary et S. Peyroux
Deuxième Section..Prix.....G. Gaslon
Distinction.....J. Gaslon
Sixième Classe..Première Section..Prix.....A. Rocquet
Distinction.....J. Wogan
Deuxième Section..Prix.....F. Kennedy
Distinctions.....F. Sonlet et H. Lavergne
Troisième Section..Prix.....F. Landry
Distinctions.....L. Vinet, H. Lavergne et F. Landry
Quatrième Section..Prix.....F. Bernard
2me Prix.....E. Bowse
Distinctions.....F. Reine et P. Bayon
Cinquième Section..Prix.....J. McPhillips
Distinctions.....H. Schwanner et A. Bonnecaze
Sixième Classe..1er Prix.....M. McPhillips
2me Prix.....R. Lestardeau
Distinctions.....R. Gardel, G. Rivet et I. Healy
Allemande..Première Classe..Prix.....E. Bayle
Distinctions.....E. Deville et G. Millinger
Deuxième Classe..Prix.....F. Howerka
Distinctions.....A. Rocquet et K. Murphy

Prix pour quatre distinctions :

C. Tillotson. J. Healy.
R. Gardel.

Le collége de Plmmaculée-Conception est un des plus anciens et des plus importants du pays ; il peut en établir d'y tour fournil en Louisiane toutes les professions libérales des hommes éminents. Les R. R. Pères qui le dirigent sont, sans exception aucune, des hommes érudits et parfaitement versés dans l'enseignement des langues, des sciences et des arts. Les études y sont comprises de façon solide et terruelle, reçoivent une éducation à la fois classique et morale, avantage inappréciable à nos yeux. Le collége compte plus de trois cents élèves et c'est là, croyons-nous, la preuve la plus concluante de son état florissant.

Les prix suivants ont été interprétés avec un véritable succès, les jeunes artistes révélant du talent dans l'art de Bien Dire en même temps qu'une verve et un entrain enjoués.

A l'excellent chant de la société de Ste Cécile—deux chœurs rendus avec un admirable ensemble—a succédé la distribution des récompenses aux élèves. C'est alors qu'il est devenu facile de deviner l'éclosion des douces émotions dans les cœurs à l'épanouissement des visages.

A l'audition du nom de son fils, quel papa ou quelle maman n'a pas tressailli de bonheur!

Nous donnons ici place à la liste *in extenso* des noms de tous les élèves qui ont obtenu des prix et des distinctions, certain, par notre façon de faire, de n'être injuste à l'endroit de personne :

Cours Classique—Rhétorique.

Doctrine Chrétienne..Prix.....F. Mortimer
Excellence..Prix.....W. Harnan et H. Bayon
Excellence..Prix.....A. Atkans et J. McPhillips
Diligence..Prix.....F. Magi
Distinctions.....J. McPhillips et A. Fernandez
Latin..Prix.....A. Duffilho
Distinctions.....J. Lorber et J. McPhillips
Grec..Prix.....J. McPhillips
Distinctions.....J. Lorber et F. Magi
Anglais..Prix.....M. Finney
Distinctions.....A. Atkens et J. McPhillips
Mathématiques..Prix.....F. Magi
Distinctions.....M. Finney et F. Magi
Histoire et Géographie..Prix.....J. McPhillips
Elocution..Prix.....J. Lorber et M. Finney
Elocution..Prix.....M. Finney
Distinctions.....A. Duffilho et J. McPhillips
Examen..Prix.....J. McPhillips
Distinctions.....F. Magi et H. Bayon

Première Classe.

Doctrine chrétienne..Prix.....R. Bayle
Distinctions.....J. Buckley et R. Bayle
Excellence..Prix.....E. Bayle
Distinctions.....J. Buckley et R. Rose
Diligence..Prix.....J. Buckley et L. Sally
Distinction.....E. Bayle
Latin..Prix.....J. Buckley et L. Sally
Distinctions.....R. Rose et J. Buckley
Grec..Prix.....J. Dowling
Distinctions.....J. Buckley et R. Bayle
Anglais..Prix.....J. Buckley
Distinctions.....R. Rose et J. Dowling

Seconde classe.

Doctrine Chrétienne..1er Prix.....A. Morgan
2me prix.....A. Fitzpatrick
Distinctions.....A. Boissonnesn, E. Mortimer
Excellence..1er Prix.....E. Murphy
2me Prix.....E. Murphy
Distinctions.....F. Mortimer, A. Fitzpatrick
Diligence..1er Prix.....F. Mortimer
2me Prix.....A. Morgan
Distinctions.....A. Boissonnesn, A. Fitzpatrick
Latin..1er Prix.....E. M Murphy
2me Prix.....J. Henry
Distinctions.....F. Mortimer, A. Boissonnesn
Excellence..1er Prix.....A. Fitzpatrick
2me Prix.....E. Daley
Distinctions.....F. Mortimer, A. Lorbel
Diligence..1er Prix.....E. Daley
Distinctions.....R. Rose, J. Dowling
Histoire et Géographie..Prix.....J. Buckley
Distinctions.....E. Bayle, J. Dowling
Elocution..Prix.....E. Bayle
Distinction.....R. Rose, J. Buckley
Ecriture..Prix.....E. Bayle
Distinctions.....J. Buckley, J. Dowling
Examen..Prix.....E. Bayle
Distinctions.....J. Buckley, J. Daley
Anglais..1er Prix.....A. Morgan
2me Prix.....A. Fitzpatrick
Distinctions.....K. Murphy et J. Henry
Arithmétique..1er Prix.....A. Morgan
2me prix.....G. Michel
Distinctions.....A. Boissonnes